

2026 年 1 月作成

フィンランド語で読む フィンランドの 100 年⑬

基礎教育の導入と外交上の貢献（1970 年代）

「フィンランド語との対話」[<https://yoshidakingo.com/>]

> 「Ⅶ. フィンランド語学習教材」

> 「フィンランド語で読むフィンランドの 100 年」

***動画の下に修正など記入しますので読んでください。**

1970-luvun aikana Suomessa **siirryttiin** peruskouluun.

siirryttiin [受過] < **siirrytään** [受現] < **siirtyä**

Peruskoulu kesti 9 vuotta ja opetus oli kaikille ilmaista.

Näin kaikilla lapsilla oli samanlaiset **mahdollisuudet** saada peruskoulutus.

mahdollisuudet [複主] < **mahdollisuus** < **mahdollinen**

Peruskoulu **vähensi** eriarvoisuutta.

vähensi [単 3 過] < **vähentää** < **vähä** (⇒ vähän)

Vaikka kaikki lapset **olivat olleet oppivelvollisia** 1920-luvulta lähtien, aiemmin **koulunkäyntiin olivat vaikuttaneet vanhempien** varallisuus ja asuinpaikka.

olivat olleet [複 3 過完] < olla

oppi-velvollisia [複分] < -velvollinen

koulun-käyntiin [入] < käynti [名] < käydä

olivat vaikuttaneet [複 3 過完] < vaikuttaa

vanhempien [複属+複 3 所接] < vanhempi [比]

< vanha

Seppo ja Anneli ostavat kaupungista oman asunnon.

He ostavat myös auton, **jolla** he tekevät kesäisin **lomamatkoja**, joskus jopa Ruotsiin asti.

jolla [接] < joka

loma-matkoja [複分] < -matka

Virtasilla on myös televisio, jota koko perhe kokoontuu **katsomaan olohuoneeseen**.

katsomaan [MA 不・入] < katsoa

olo-huoneeseen [入] < -huone

Seppo katsoo uutiset joka päivä.

Tänään uutisissa **kerrotaan Etyk** -huippukokouksesta Helsingissä.

kerrotaan [受現] < kertoa

Etyk = Euroopan turvallisuus- ja yhteistyökonferenssi

「全欧安全保障協力会議」

Kaikki Euroopan valtioiden päämiehet ovat kokoontuneet Helsinkiin **neuvottelemaan** turvallisuudesta ja yhteistyöstä.

neuvottelemaan [MA 不・入] < neuvotella < neuvo

Seppo ja Anneli Virtasen **vanhin** tytär Sari on myös **kiinnostunut** uutisista.

vanhin [最] < vanha

kiinnostunut [能過分] < kiinnostua < kiinnostaa

”Kuinka monesta maasta Etyk -kokouks**i**essa on **johtajia**?”,
Sari kysyy.

johtajia [複分] < johtaja [名] < johtaa

”Kolmestakymmenestäviidestä”, isä vastaa.

”Kun kasvan isoksi, aion käydä niissä kaikissa”, Sari sanoo.